

Industrial federations in Egypt and Germany: who will get the biggest slice of German investment?

The Federation of Egyptian Industries sent forty businessmen to Colon to sign a cooperation protocol with their German counterpart in order to provide better chances for trade and investment between the two countries.

This was the Federation's first task since it was reshuffled and taken over by new leaders.

The signing of the protocol was an unquestionable success for the new team. Yet, this wasn't but the first of a series of steps aimed at achieving the Federations' long-term goal, namely increasing the size of German investments in Egypt.

German investments abroad stand at some 200 billion Deutschmarks, but only 160 millions go to Egypt. This calls for serious reconsiderations to overcome any obstacle and attract more foreign investment.

“Either Egypt's investment environment is not suitable or there is insufficient information about the Egyptian market”, said Mr. Henkel, president of the Federation of German Industries, referring to the small amount of German investment in Egypt.

He then pinpointed the problem and threw the ball into the Egyptian court.

Out of their conviction that the investment environment in their country had indeed improved, the Egyptian delegation shed light on the current situation

and tried to provide information on the Egyptian market to their German counterparts.

In his speech at the opening session of the Egyptian-German Business Day, Eng. Suleiman Reda, minister of industry, indicated that Egypt had completed the first stage of the economic reform program concerned with monetary and financial affairs.

"Now we are focusing on creating a better investment environment, enhancing the role of the private sector, and taking further steps to liberalize foreign trade," he said.

For example, he mentioned the success of the reform program by indicating that the inflation rate has decreased during the past few years from 21% to 5%, with monetary reserves amounting to \$ 18 billion.

The government aims at achieving a 6% to 7% growth rate in the near future.

As for the advantages and incentives of investing in Egypt, he mentioned the tax exemptions for the projects of the new industrial cities, free movement of national and international capital, and free ownership for foreigners.

Foreign direct investment during the current year has so far stood at some \$ 1.7 billion. According to the reports of the World Bank, this foreign investment is expected to rise to \$ 2 billion next year.

He also affirmed that Egypt had adopted some policies to reach the required growth rates, such as integrating the Egyptian economy in the international economies and increasing developed technology.

Domestically, several steps are being taken to facilitate private sector's investments. In this regard, attention is paid to training and developing human resources.

Mr. Suleiman described Egyptian-German relations as 'excellent', as Germany is second only to the US in terms of exports to Egypt with 2.5 billion deutschmarks last year.

On the other hand, Egyptian exports to Germany amount only to 450 million deutschmarks and the two sides should take the necessary measures to redress this commercial imbalance between the two countries.

The German minister of economy, Günter Rexrodt, focused on some different issues than those that the Egyptian businessmen would usually discuss, while he just briefly touched on some matters that the Egyptian businessmen spent a long time on.

The Doha meeting

Mr. Rexrodt spoke about the economic conference in Doha as an already-settled matter that needed no more discussions. In addition, he did not mention the several political problems facing the region and their consequences on the peace process and the economic relationships in the area.

He just said, "We will meet in Doha and discuss with the Arab states and Israel the future of the regional economic relationships as well as Europe's relations with Middle Eastern countries."

He also affirmed that he would head a large delegation of German businessmen to Doha to discuss investment and trade opportunities in the

region. He then added that he was looking forward to meeting with the Egyptian delegation there.

Neither the governmental nor the non-governmental members of the Egyptian delegation were ready to address this issue, though. This is why they did not reply.

As for the death of German tourists in Egypt, the German minister just said, "We will not allow any isolated incidents to affect our bilateral relations."

Mr. Henkel, the president of the German Federation of Industries, reiterated the same concept when Dr. Nader Riad offered his condolences to the families of the German tourists.

Addressing the Egyptian delegation, Mr. Henkel said, "Do not apologize for what happened; it's not your fault. These incidents may occur anywhere in the world. Similar incidents have even happened in Germany against the Turkish community."

Speaking about the relations between Egypt and Germany, Mr. Rexrodt said, "Egypt is one of Germany's most important partners. It can take advantage of the experience of German companies - especially medium ones - in the fields of environment, transport, and contracting."

Customs bureaucracy

The German minister very much praised the steps taken by Egypt to liberalize its economy, adding they had led to several successes and an excellent growth rate.

Yet, he affirmed that Egypt had still a long way to go in order to increase investment flow.

For example, he called on the Egyptian party to remove the routine and bureaucracy that hindered investments.

He also said Egypt had a good opportunity to increase its exports to Germany provided that the Egyptian exporters studied meticulously the German markets.

The same was reiterated by Mr. Henkel. He also mentioned that other issues should be discussed in order to give real support to foreign investment in Egypt, such as the privatization process and the resolution of the issues put forward by the German side.

One of the attendees mentioned all the customs procedures he had to go through, adding that only one of these procedures might require as many as twenty signatures!!

This is the main obstacle to trade investment, he added.

Generally speaking, though, the Germans did not discuss straightforwardly the problems they faced, in spite of their well-known frankness.

Dachverband der Ägyptischen Industrie und Bundesverband der Deutschen Industrie diskutieren:

Wer bekommt das größte Stück des deutschen Investitionskuchens?

Von den 200 Milliarden Mark, die Deutschland im Ausland investiert, gehen 160 Millionen Mark nach Ägypten

Shahira Al-Refaai berichtet aus Deutschland:

Das Treffen wurde anlässlich der Unterzeichnung eines Kooperationsprotokolls zwischen dem Dachverband der Ägyptischen Industrie und dem Bundesverband der Deutschen Industrie abgehalten. Das Hauptziel des Treffens waren die Stärkung der Handelsbeziehungen zwischen Ägypten und Deutschland und die Förderung der deutschen Investitionen in Ägypten. Deshalb kamen 40 ägyptische Unternehmer mit deutschen Kollegen in der deutschen Stadt Köln zusammen. Die ägyptischen Unternehmer nahmen am Treffen sowohl aus Begeisterung als auch aus persönlichen Gründen teil. Sie wollten der neuen Führung des Dachverbands der Ägyptischen Industrie bei ihrer ersten offiziellen Mission zum Erfolg zu verhelfen.

Wenn die Unterzeichnung des Kooperationsprotokolls und die reichliche Teilnahme von Geschäftsleuten aus Deutschland und Ägypten als Zeichen für Erfolg anzusehen sind, so kann man sagen, dass der Dachverband der Ägyptischen Industrie seine Mission mit Erfolg erfüllte.

Wenn man allerdings den Erfolg des Dachverbands an der Anstiegsrate der deutschen Investitionen in Ägypten misst, so war das Treffen nur der erste

Schritt auf einem langen und mühsamen Weg, den der Dachverband der Ägyptischen Industrie, nicht allein, sondern von mehreren anderen Akteuren begleitet, beschreiten muss. Denn das ist der Mühe wert.

Die Tatsache, dass von den 200 Milliarden Mark, die Deutschland im Ausland investiert, nur 160 Millionen Mark nach Ägypten gehen, gibt Anlass zum Nachdenken. Man muss sich überlegen, wie man umgehend die Hindernisse aus dem Weg der ausländischen Investitionen in Ägypten räumen und das Land auf internationaler Ebene für fremde Investoren attraktiver machen muss.

Der Präsident der Bundesverbands der Deutschen Industrie meinte, dass zwei Gründe für den niedrigen Anteil Ägyptens an den deutschen Investitionen im Ausland in Frage kämen: Entweder sei das Investitionsklima in Ägypten nicht günstig, oder es fehle den deutschen Investoren an genügenden Informationen über den ägyptischen Markt.

Mit diesen Worten umriss Hans-Olaf Henkel, der Präsident des Bundesverbands der Deutschen Industrie, kurz die Situation und bestimmte die Themen des Treffens. Da die ägyptischen Teilnehmer, bei denen nun der Ball lag, davon überzeugt waren, dass sich das Investitionsklima in Ägypten verbesserte, konzentrierten sie sich beim Treffen darauf, ihren deutschen Gesprächspartnern ein klares Bild vom ägyptischen Markt zu vermitteln und sie mit den notwendigen Informationen über die Investition in Ägypten zu versorgen. Was sagten die ägyptischen Unternehmer beim Treffen?

Der ägyptische Industrieminister Ingenieur Souleiman Reda wies in seiner Rede auf der Eröffnungssitzung der Tagung darauf hin, dass die ägyptische

Regierung die erste Phase des wirtschaftlichen Reformprogramms, die die Reform der Finanz- und Geldpolitik umfasst habe, mit Erfolg abgeschlossen habe. Deshalb arbeite die Regierung zurzeit an der Verbesserung des Investitionsklimas in Ägypten sowie an der Unterstützung der Rolle des Privatsektors beim wirtschaftlichen Entwicklungsprozess. Außerdem unternehme die Regierung größere Schritte hin zur Liberalisierung des Außenhandels.

Der Industrieminister sprach dann über die Indikatoren für den Erfolg des ägyptischen wirtschaftlichen Reformprogramms. Einer dieser Indikatoren sei die Sinkung der Inflationsrate in den letzten Jahren von 21 Prozent auf weniger als 5 Prozent. Zudem seien die Devisenreserven Ägyptens auf mehr als 18 Milliarden Dollar gestiegen. Die ägyptische Regierung habe ferner vor, in der kommenden Zeit eine Wachstumsrate von 6 bis 7 Prozent zu erreichen.

In Bezug auf die Anreize für Investitionen in Ägypten wies Ingenieur Souleiman Reda darauf hin, dass die Projekte in den neuen Industriestädten von Steuern befreit würden. Außerdem könnten ausländische Investoren uneingeschränkt Unternehmen in Ägypten besitzen. Darüber hinaus werde die freie Kapitalbewegung in Ägypten garantiert.

Minister Reda fügte hinzu, dass die ausländischen Direktinvestitionen im jetzigen Jahr wegen der zahlreichen von der Regierung angebotenen Investitionsanreize 1,7 Milliarden Dollar betragen hätten. Nach Einschätzungen des Internationalen Währungsfonds würden sie im kommenden Jahr 2 Milliarden Dollar erreichen.

Der Industrieminister betonte, dass Ägypten einige Maßnahmen getroffen habe, um die erwünschten Wachstumsraten zu erreichen. An der Spitze dieser

Maßnahmen würden der Integration der ägyptischen Wirtschaft in die globale Wirtschaftsordnung und die optimale Ausnutzung moderner Technologie stehen. Auf nationaler Ebene habe die Regierung einige Maßnahmen getroffen, um die Tätigkeit des Privatsektors in allen Bereichen zu erleichtern. In diesem Zusammenhang schenke die Regierung der Ausbildung von Fachkräften und der Entwicklung menschlicher Ressourcen große Aufmerksamkeit.

Was die Beziehungen zwischen Ägypten und Deutschland anlangt, meinte der ägyptische Industrieminister, dass diese Beziehungen ausgezeichnet seien, Deutschland gelte nach den USA als der zweitwichtigste Exportpartner Ägyptens. Im vorigen Jahr habe Deutschland nach Ägypten Waren im Wert von 2,5 Milliarden Mark eingeführt. Die ägyptischen Exporte nach Deutschland hätten hingegen bei nur 450 Millionen Mark gelegen. Der Minister meinte, dass beide Länder die notwendigen Maßnahmen treffen müssten, um dieses Defizit in der Handelsbilanz zwischen ihnen zu decken.

Auf der anderen Seite sprach der deutsche Wirtschaftsminister einige Themen an, auf deren Diskussion keiner der ägyptischen Teilnehmer vorbereitet war, während er anderen Themen streifte, über die die Mitglieder der ägyptischen Delegation mit den deutschen Partnern gerne gesprochen hätten und deshalb stundenlang miteinander darüber diskutiert haben, wie man diese Themen am besten behandeln konnte.

Konferenz von Duha

Bundeswirtschaftsminister Günter Rexrodt sprach von der Wirtschaftskonferenz von Duha, als wäre die Organisation der Konferenz endgültig entschieden worden. Der Minister sprach hingegen weder über die

zahlreichen politischen Probleme im Nahen Osten noch über deren Folgen für den Friedensprozess und die Wirtschaftslage in der Region. Der Minister sagte vielmehr: „Wir treffen uns in Duha und können dort mit den arabischen Ländern und Israel über die Zukunft der wirtschaftlichen Beziehungen zwischen der Länder der Region und Europa reden.“

Der Minister versicherte, dass eine große Delegation von deutschen Unternehmern und Geschäftsleuten ihn auf der Reise nach Duha begleiten werde, um die Investitions- und Handelschancen in der Region zu erforschen. Er fügte hinzu, dass er die ägyptische Delegation auf der Konferenz gern treffen würde.

Da die Mitglieder der ägyptischen Delegation sowohl aus der Regierung als auch aus dem Privatsektor auf ein Gespräch über die Konferenz von Duha nicht vorbereitet waren, konnten sie die Einladung des deutschen Wirtschaftsminister weder annehmen noch ablehnen.

Während die ägyptische Delegation bereit war, über den Vorfall, in dem deutsche Touristen zum Ziel eines terroristischen Anschlags in Kairo waren, zu sprechen, sagte der Bundeswirtschaftsminister schnell und mit Nachdruck: „Die ägyptische Regierung gibt sich Mühe, um Stabilität und Sicherheit im Land zu gewährleisten. Wir werden es nicht zulassen, dass sich einzelne Vorfälle auf die bilateralen Beziehungen zwischen Deutschland und Ägypten negativ auswirken.“

Als Dr. Nader Riad sein Bedauern wegen des Vorfalls ausdrückte und den Familien der deutschen Opfer sein Beileid aussprach, sagte der Präsident des Bundesverbands der Deutschen Industrie Henkel zu den Mitgliedern der ägyptischen Delegation: „Sie müssen sich für den Vorfall entschuldigen, denn

Sie sind dafür nicht verantwortlich. Was in Kairo geschehen ist, kann überall in der Welt passieren. Auch hier in Deutschland ereignen sich solche Vorfälle. Mitgliedern der türkischen Gemeinde in Deutschland sind ähnliche Vorfälle passiert.“

In Bezug auf die Beziehungen zwischen Ägypten und Deutschland wies der Bundeswirtschaftsminister darauf hin, dass Ägypten einer der wichtigsten Handelspartner Deutschlands in Nordafrika sei. Er meinte zudem, dass ägyptische Unternehmen von den Erfahrungen der deutschen, insbesondere der mittleren, Unternehmen in den Bereichen der Umwelt, der Baubranche und des Transports lernen könnten.

Zollbürokratie

Während Bundeswirtschaftsminister Rexrodt die Maßnahmen, die die ägyptische Regierung zur Liberalisierung der ägyptischen Wirtschaft traf und die die ägyptische Volkswirtschaft spürbar vorantrieb, würdigte, betonte er, dass Ägypten noch weitere Schritte unternehmen müsse, um ausländische Investitionen anzulocken. So rief Rexrodt die ägyptische Regierung dazu auf, die Bürokratie abzubauen. Zudem erklärte er, dass Ägypten seine Exporte nach Deutschland steigern könne, wenn die ägyptischen Exporteure über gründliche Studien über den deutschen Markt verfügen würden, die ihnen ermöglichen würden, auf dem deutschen Markt Fuss zu fassen.

Das meinte auch der Präsident des Bundesverbands der Deutschen Industrie Hans-Olaf Henkel, der sagte: „Es müssten noch weitere Maßnahmen getroffen werden, um die ausländischen Investitionen in Ägypten zu fördern.“ Zu diesen Maßnahmen würden die Fortsetzung des Privatisierungsprozesses

und die Lösung der Probleme gehören, die deutsche Investoren in Ägypten hätten.

Obwohl die Deutschen dafür bekannt sind, dass sie offen reden, sprachen die deutschen Teilnehmer beim Treffen nur ganz allgemein über die Probleme, denen deutsche Investoren in Ägypten begegnen. Beispielsweise sagte einer der Mitglieder der deutschen Delegation, dass er auf viele bürokratische Hindernisse bei der Zollabfertigung in Ägypten stöße. Er müsse manchmal ein einziges Zollpapier von über zwanzig verschiedenen Personen unterschreiben lassen. Deshalb bezeichnete er Zollbürokratie als das größte Problem, vor dem der Handel zwischen Deutschland und Ägypten stehe.